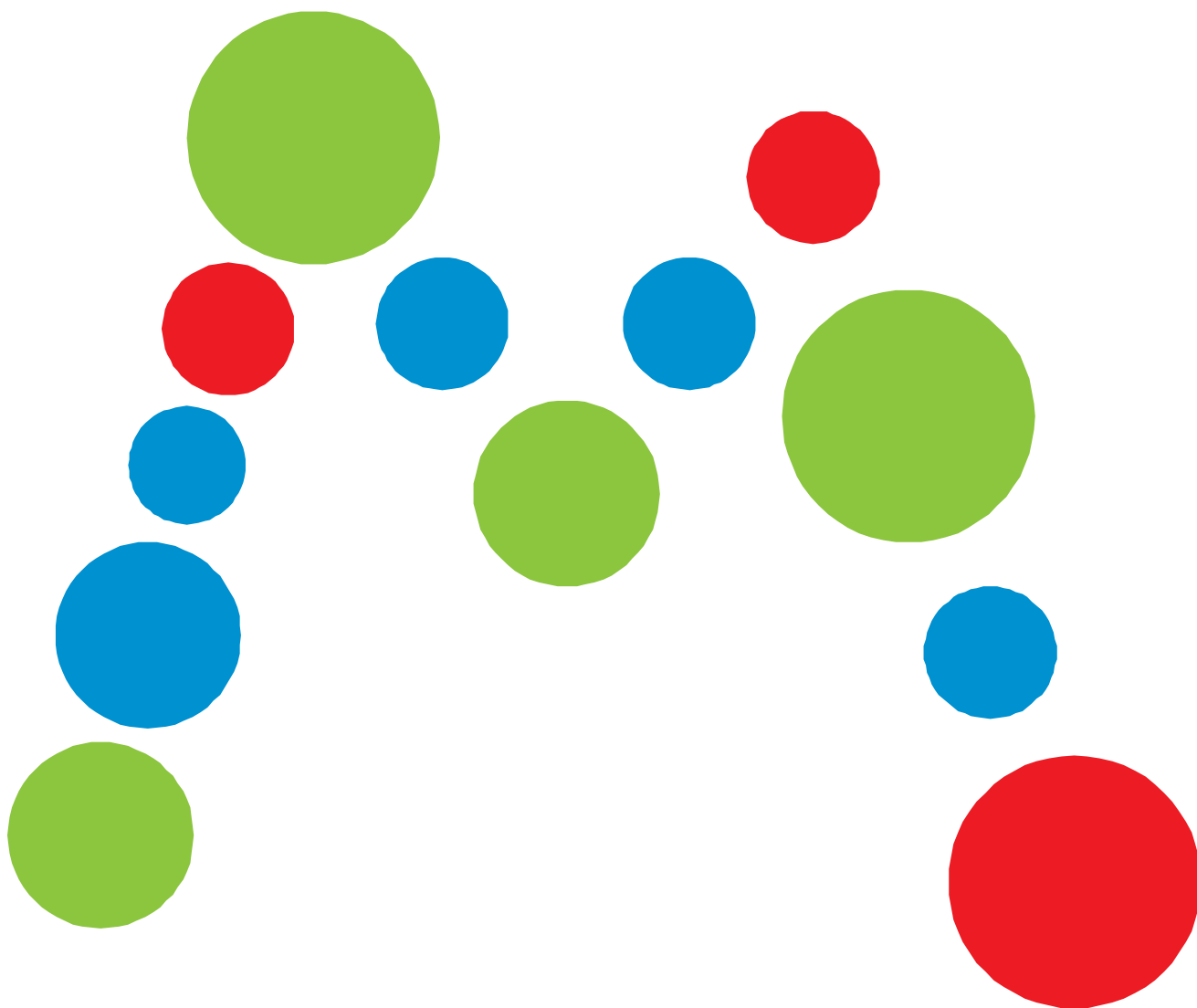


# Mercados

informação regulamentar



## Portugal/PALOP

Acordos Bilaterais Celebrados na Área Económica

Agosto 2015



aicep Portugal Global

## Índice

3	NOTA DE PRÉVIA
4	ENQUADRAMENTO GERAL
	<b>A</b>
5	ANGOLA
	<b>C</b>
6	CABO VERDE
	<b>G</b>
7	GUINÉ-BISSAU
	<b>M</b>
8	MOÇAMBIQUE
	<b>S</b>
9	SÃO TOMÉ E PRÍNCIPE

## NOTA PRÉVIA

O conhecimento dos Acordos bilaterais celebrados por Portugal na área da cooperação económica constitui um instrumento de apoio vital à decisão, quer na implementação de novos negócios, quer para o desenvolvimento dos já existentes.

Perspetivando essas realidades, e atendendo ao interesse demonstrado pela comunidade empresarial portuguesa na obtenção de informação atualizada nesta matéria, foi elaborado o presente trabalho que, sem pretender ser exaustivo, contempla uma listagem dos Acordos bilaterais celebrados e publicados até 1 de agosto de 2015 entre Portugal e os restantes países do Mundo e obedeceu aos seguintes critérios:

- Como regra, foram apenas analisados os Acordos / Convenções assinados após 1980. A exceção diz respeito, fundamentalmente, aos Acordos para Evitar a Dupla Tributação, dada a sua relevância económica;
- A Lista dos Acordos bilaterais é composta pela designação dos Acordos, identificação dos diplomas legais e respetiva entrada em vigor, quando exista, e indicação de *links* aos textos legislativos disponibilizados no [Diário da República Eletrónico \(DRE\)](#);
- São referidos apenas os Acordos relevantes do ponto de vista económico;
- A sequência dos países (incluindo Estados associados) está ordenada alfabeticamente e a dos Acordos inicia-se a partir da data mais recente de publicações dos respetivos diplomas legais no Diário da República.

Para obter mais informações sobre a temática dos Acordos Bilaterais Celebrados por Portugal os interessados deverão contactar:

### [MINISTÉRIO DOS NEGÓCIOS ESTRANGEIROS](#)

[Instituto Diplomático](#)

[Divisão de Arquivo e Biblioteca](#)

Largo das Necessidades

1399-030 Lisboa

Tel.: 21 3946305

E-mail: [dba@mne.pt](mailto:dba@mne.pt)

Consulta presencial:

Segunda a sexta-feira, das 10h às 17h.

## ENQUADRAMENTO GERAL

Portugal é membro da União Europeia e está condicionado, na sua atuação externa, tal como os seus parceiros, por regras comunitárias precisas. Não obstante, há ainda uma margem, ao nível da cooperação económica, que permite a cada um dos Estados-membros, de *per si*, completar, com relacionamentos bilaterais, orientações comunitárias de fundo. Deste modo, Portugal tem desenvolvido, pela via bilateral, uma rede de relações de parceria, através de uma negociação cuidada e diferenciada de Acordos bilaterais em matéria de cooperação económica com diversos países, respeitando, no entanto, as regras comunitárias a que está obrigado desde a Adesão.

Para uma melhor compreensão das implicações/condicionalismos subjacentes ao desenvolvimento deste relacionamento, segue-se uma breve caracterização das várias situações possíveis:

### 1. Acordos Celebrados pelos Estados-membros entre si

- **Acordos Pré-Comunitários**

Regime Jurídico: Permanecem válidos se compatíveis com os Tratados Comunitários. A ratificação destes pelos Estados-membros vale como revogação implícita dos Acordos anteriormente celebrados, na exata medida das eventuais incompatibilidades entre uns e outros. O que sobreleva é o *primado do Direito Comunitário*.

- **Acordos Pós-Comunitários**

Regime Jurídico: Os Estados-membros não podem subscrever nos Acordos que celebram obrigações contrárias às comunitárias, sob pena de ilicitude.

### 2. Acordos Celebrados entre Estados-membros e Países Terceiros

A competência em matéria de Política Comercial Comum foi transferida, no seu conjunto, pelos Estados-membros quando da respetiva Adesão, para a Comunidade. Assim, nos domínios abrangidos pelos regimes de exportação e de importação, instrumentos de defesa comercial, entre outros, não há uma competência dos Estados-membros paralela à da Comunidade. Os 28 países encontram-se circunscritos pelos imperativos comunitários de não extravasar, e de promover, a plenitude do Direito Comunitário (só têm total liberdade de exercício fora dos terrenos interferentes com o domínio da integração).

- **Acordos Pré-Comunitários**

Regime Jurídico: As disposições dos Tratados Comunitários não prejudicam os direitos e as obrigações de Convenções / Acordos concluídos antes da entrada em vigor dos referidos Tratados. Na medida em que tais Convenções não sejam compatíveis com a legislação comunitária, o Estado-membro recorrerá a todos os meios adequados para eliminar as incompatibilidades verificadas.

- **Acordos Pós-Comunitários**

Regime Jurídico: Os Estados-membros não podem subscrever em tais Acordos obrigações contrárias às comunitárias.

**ANGOLA**

Acordo de Cooperação no Domínio do Turismo

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 209/2008, DR n.º 2006, Série I, de 23 de outubro
- Decreto n.º 26/2006, DR n.º 239, Série I, de 14 de dezembro

**Entrada em Vigor:** 12.12.2007

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2006/12/23900/83818382.pdf>

Convenção sobre Segurança Social

**Diplomas Legais:**

- Declaração de Retificação n.º 102/2004, DR n.º 283, Série I-A, de 3 de dezembro
- Decreto n.º 32/2004, DR n.º 255, Série I-A, de 29 de outubro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2004/10/255A00/64436451.pdf>

Acordo sobre a Promoção e a Proteção Recíproca de Investimentos

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 40/2008, DR n.º 197, Série I, de 10 de outubro
- Decreto n.º 48/98, DR n.º 290, Série I-A, de 17 de dezembro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1998/12/290A00/68636866.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio da Indústria

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 6/92, DR n.º 23, Série I-A, de 28 de janeiro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1992/01/023A00/06210623.pdf>

Acordo Especial de Cooperação no Domínio do Turismo e Hotelaria

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 40/88, DR n.º 249, Série I, de 27 de outubro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1988/10/24900/43664367.pdf>

Designação: Acordo de Cooperação Económica

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 26/90, DR n.º 155, Série I, de 7 de julho
- Decreto n.º 36/88, DR n.º 226, Série I, de 29 de setembro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1988/09/22600/39843985.pdf>

**CABO VERDE**

Tratado de Amizade e Cooperação

**Diplomas legais:**

- . Aviso n.º 25/2012, DR n.º 85, Série I, de 2 de maio
- . Decreto do Presidente da República n.º 61/2012, DR n.º 58, Série I, de 21 de março
- . Resolução da Assembleia da República n.º 35/2012, DR n.º 58, Série I, de 21 de março

**Entrada em vigor:** 29.04.2012

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2012/03/05800/0131101314.pdf>

Convenção sobre Segurança Social (assim como o Acordo Administrativo Relativo às Modalidades de Aplicação da Convenção)

**Diplomas Legais:**

- . Aviso n.º 379/2007, DR n.º 223, Série I, de 20 de novembro

**Entrada em Vigor:** 25.07.2007 mas produz efeitos desde a data de entrada em vigor da Convenção.

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2007/11/22300/0856308570.pdf>

- . Declaração de Retificação n.º 47/2005, DR n.º 112, Série I-A, de 14 de junho
- . Aviso n.º 2002/2005, DR n.º 89, Série I-A, de 9 de maio
- . Decreto de Retificação n.º 26/2005, DR n.º 67, Série I-A, de 6 de abril
- . Decreto n.º 2/2005, DR n.º 25, Série I-A, de 4 de fevereiro

**Entrada em Vigor:** 01.04.2005

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2005/02/025A00/08790887.pdf>

Convenção para Evitar a Dupla Tributação em Matéria de Impostos sobre o Rendimento e Prevenir a Evasão Fiscal

**Diplomas Legais:**

- . Aviso n.º 4/2001, DR n.º 15, Série I-A, de 18 de janeiro
- . Decreto do Presidente da República n.º 33/2000, DR n.º 159, Série I-A, de 12 de julho
- . Resolução da Assembleia da República n.º 63/2000, DR n.º 159, Série I-A, de 12 de julho

**Entrada em Vigor:** 15.12.2000

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2000/07/159A00/31153124.pdf>

Acordo de Cooperação Cambial e Protocolo para o Estabelecimento da Comissão do Acordo de Cooperação Cambial

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 24/98, DR n.º 161, Série I-A, de 15 de julho

**Entrada em Vigor:** 16.07.1998

**Link ao Texto Legal no DR:** <https://dre.pt/application/file/423551>

Protocolo de Cooperação Económico-Empresarial

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 47/93, DR n.º 285, Série I-A, de 7 de dezembro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1993/12/285A00/67976798.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio da Indústria e Energia

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 73/92, DR n.º 119, Série I-A, de 23 de maio
- Decreto n.º 40/91, DR n.º 138, Série I-A, de 19 de junho

**Entrada em Vigor:** 24.04.1992

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1991/06/138A00/31763178.pdf>

Acordo sobre Promoção e Proteção de Investimentos

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 168/91, DR n.º 258, Série I-A, de 9 de novembro
- Decreto n.º 32/91, DR n.º 96, Série I-A, de 26 de abril

**Entrada em Vigor:** 27.09.1991

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1991/04/096A00/23442348.pdf>

**GUINÉ-BISSAU**

Convenção para Evitar a Dupla Tributação em Matéria de Impostos sobre o Rendimento e Prevenir a Evasão Fiscal

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 94/2013, DR n.º 97, Série I, de 11 de outubro
- Decreto do Presidente n.º 70/2009, DR n.º 146, Série I, de 30 de julho
- Resolução da Assembleia da República n.º 55/2009, DR n.º 146, Série I, de 30 de julho

**Entrada em Vigor:** 05.07.2012

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2009/07/14600/0489804906.pdf>

Convenção sobre Segurança Social (assim como Acordo Administrativo Relativo às Modalidades de Aplicação da Convenção)

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 30/99, DR n.º 185, Série I-A, de 10 de agosto

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1999/08/185A00/51585165.pdf>

- Decreto n.º 35/94, DR n.º 269/94, Série I-A, de 21 de novembro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1994/11/269A00/69086915.pdf>

Acordo sobre Promoção e Proteção de Investimentos

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 136/98, DR n.º 160, Série I-A, de 14 de julho
- Decreto n.º 41/92, DR n.º 232, Série I-A, de 8 de outubro

**Entrada em Vigor:** 08.04.1996

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1992/10/232A00/46944698.pdf>

Protocolo de Cooperação na Área do Comércio e Turismo

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 41/91, DR n.º 145, Série I-A, de 27 de junho

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1991/06/145A00/32663267.pdf>

**MOÇAMBIQUE**

Convenção sobre Segurança Social

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 19/2011, DR n.º 233, Série I, de 6 de dezembro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2011/12/23300/0521405221.pdf>

Fundo Português de Apoio ao Investimento em Moçambique (assim como Primeira Alteração) e Respetivo Regulamento de Gestão

**Diplomas Legais:**

- . Portaria n.º 76-A/2014, DR n.º 58, Série I, Suplemento, de 24 de março
- . Portaria n.º 815/2010, DR n.º 168, Série I, de 30 de agosto
- . Decreto-Lei n.º 42/2010, DR n.º 84, Série I, 30 de abril

**Entrada em Vigor:** 31.08.2010

**Link aos Textos Legais no DR:** <https://dre.pt/pdf1s/2014/03/05801/0000200002.pdf> /  
<https://dre.pt/pdf1s/2010/08/16800/0379803800.pdf> /  
<https://dre.pt/application/dir/pdf1s/2010/04/08400/0148901490.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio do Turismo

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 14/2009, DR n.º 96, Série I, de 19 de maio

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2009/05/09600/0318803189.pdf>

Protocolo de Cooperação nas Áreas do Emprego, da Formação Profissional, das Relações Laborais e da Segurança Social

**Diplomas Legais:**

- . Decreto n.º 41/99, DR n.º 246, Série I-A, de 21 de outubro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1999/10/246A00/70577058.pdf>



Acordo sobre a Promoção e a Proteção Recíproca de Investimentos

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 38/99, DR n.º 53, Série I-A, de 4 de março
- Decreto n.º 13/96, DR n.º 124, Série I-A, de 28 de maio

**Entrada em Vigor:** 31.10.1998

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1996/05/124A00/12921295.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio da Indústria

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 38/93, DR n.º 253, Série I-A, de 28 de outubro

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1993/10/253A00/60776079.pdf>

Convenção para Evitar a Dupla Tributação e Prevenir a Evasão Fiscal em Matéria de Impostos sobre Rendimentos  
(assim como Protocolo de Revisão)

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 45/2009, DR n.º 162, Série I, de 21 de agosto
- Decreto do Presidente da República n.º 45/2009, DR n.º 89, Série I, de 8 de maio
- Resolução da Assembleia da República n.º 36/2009, DR n.º 89, Série I, de 8 de maio

**Entrada em Vigor:** 07.06.2009

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2009/05/08900/0275202756.pdf>

- Aviso n.º 55/95, DR n.º 53, Série I-A, de 3 de março
- Decreto do Presidente da República n.º 60/92, DR n.º 300, Série I-A, de 30 de dezembro
- Resolução da Assembleia da República n.º 36/92, DR n.º 300, Série I-A, de 30 de dezembro

**Entrada em Vigor:** 05.12.1993

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1992/12/300A00/59996007.pdf>

**SÃO TOMÉ E PRÍNCIPE**

Acordo de Cooperação Económica

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 99/2014, DR n.º 208, Série I, de 28 de outubro
- Decreto n.º 7/2010, DR n.º 79, Série I, de 23 de abril

**Entrada em vigor:** 11.03.2011

**Link ao Texto Legal no DR:** <https://dre.pt/pdf1s/2010/04/07900/0136201364.pdf>

Convenção sobre Segurança Social (assim como o Respetivo e Acordo Administrativo Relativo às Modalidades de  
Aplicação da Convenção)

**Diplomas Legais:**

- Aviso n.º 451/2005, DR n.º 241, Série I-A, de 19 de dezembro

**Link ao Texto Legal no DR:** <https://dre.pt/application/file/467281>

- Decreto n.º 24/2005, DR n.º 213, Série I-A, de 7 de novembro

**Entrada em vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2005/11/213A00/63536360.pdf>

Protocolo de Cooperação nos Domínios do Emprego, da Formação Profissional, das Relações Laborais, da Segurança Social e da Inserção Social

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 9/2000, DR n.º 113, Série I-B, de 16 de maio

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/2000/05/113B00/21662167.pdf>

Acordo sobre a Promoção e a Proteção Mútua de Investimentos

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 36/97, DR n.º 164, Série I-A, de 18 de julho

**Entrada em vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1997/07/164A00/36323635.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio do Turismo

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 31/92, DR n.º 153, Série I-A, de 6 de julho

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1992/07/153A00/31963197.pdf>

Acordo de Cooperação no Domínio da Indústria

**Diplomas Legais:**

- Decreto n.º 30/92, DR n.º 151, Série I-A, de 3 de julho

**Entrada em Vigor:** Não foi publicado Aviso de entrada em vigor

**Link ao Texto Legal no DR:** <http://dre.pt/pdf1s/1992/07/151A00/31663168.pdf>